

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

8 mai 2013

PROPOSITION DE RÉSOLUTION
concernant la violation des droits de l'homme
dont sont victimes cinq cubains
injustement détenus aux États-Unis

AMENDEMENTS

N° 4 DE M. MORIAU ET CONSORTS

Intitulé

Remplacer l'intitulé comme suit:*“Proposition de résolution concernant la violation des droits de l'homme dont sont victimes cinq cubains détenus aux États-Unis.”*

N° 5 DE M. MORIAU ET CONSORTS

Considérant J (*nouveau*)**Insérer un considérant J, rédigé comme suit:***“J. considérant l'importance de processus de paix entre les États-Unis d'Amérique et Cuba basé sur des négociations pacifiques menées sur un pied d'égalité et*

Documents précédents:

Doc 53 **1237/ (2010/2011):**

001: Proposition de résolution de MM. Van der Maelen, Geerts et Moriau.

002 à 004: Addenda.

005: Amendement.

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

8 mei 2013

VOORSTEL VAN RESOLUTIE
over de schending van de mensenrechten
van vijf onterecht gevangengenomen
Cubanen in de Verenigde Staten

AMENDEMENTEN

Nr. 4 VAN DE HEER MORIAU c.s.

Opschrift

Het opschrift vervangen door wat volgt:*“Voorstel van resolutie over de mensenrechten-schending waarvan vijf in de Verenigde Staten gevangen gehouden Cubanen het slachtoffer zijn”*

Nr. 5 VAN DE HEER MORIAU c.s.

Considerans J (*nieuw*)**Een overweging J invoegen, luidende:***“J. gelet op het belang van het vredesproces tussen de Verenigde Staten van Amerika en Cuba, dat berust op vreedzame onderhandelingen op voet van gelijkheid*

Voorgaande documenten:

Doc 53 **1237/ (2010/2011):**

001: Voorstel van resolutie van de heren Van der Maelen, Geerts en Moriau.

002 tot 004: Addenda.

005: Amendement.

devant conduire à la recherche de solutions concrètes et réciproques à plusieurs litiges entre ces deux pays voisins.”.

N° 6 DE M. MORIAU ET CONSORTS

Demande 3

Remplacer la demande 3 comme suit:

“3. de plaider au sein de l’Union européenne et des instances internationales pour reconnaître les “Cuban five” en tant que prisonniers politiques et pour qu’ils puissent faire l’objet d’une mesure de libération immédiate dans le cadre de négociations menées sur un pied d’égalité en faveur d’une pacification durable des relations entre les États-Unis d’Amérique et Cuba.”.

Patrick MORIAU (PS)
Laurent DEVIN (PS)
Dirk VAN DER MAELEN (sp.a)

die ertoe moeten leiden dat wordt gezocht naar praktische en wederzijdse oplossingen voor verscheidene geschillen tussen de twee buurlanden;”.

Nr. 6 VAN DE HEER MORIAU c.s.

Verzoek 3

Verzoek 3 vervangen door wat volgt:

“3. er binnen de Europese Unie en de internationale instanties voor te pleiten dat de “Cuban Five” als politieke gevangenen worden erkend, alsook dat ten aanzien van hen een maatregel tot onmiddellijke invrijheidstelling kan worden getroffen, in het kader van op voet van gelijkheid gevoerde onderhandelingen ten gunste van een duurzame pacificatie van de betrekkingen tussen de Verenigde Staten van Amerika en Cuba;”